

**Zöldség – gyümölcs****X. évfolyam / 12. szám****2006. 06. 26.****24-25. hét****Zöldség-gyümölcs piaci jelentés:**

Néhány, hazai piacokért versenyző belföldi
termesztésű, illetve más országokból
származó termék piaci ára 2 old.

A sárgadinnye piaci elemzése 3-4. old.

3-4./ táblázat:

Nagykőrösi Úti Nagybani Piac árai 5-6. old.

5./ táblázat:

Értékesítési árak néhány európai
nagybani piacon 8. old.

1-7./ ábra, 1-2. táblázat:

Piaci folyamatok elemzése

Készítette: Németh Noémi
Szente-Orbán Csaba
Varga Viktória

KIADÓ:

Agrárgazdasági Kutató Intézet
Piac-árinformációs Szolgálat
Magyarország H-1093
Budapest, Zsil u. 3-5.
Telefon: (00 36) 1-476-3285
Fax: (00 36) 1-217-1812

**Néhány, hazai piacokért versenyző
belföldi termesztésű, illetve más
országokból származó termék piaci ára**

A belföldi **zöldségfélék** kínálatában az előző hetekben került piacra a **zöldbab**. Alacsony felhozatala miatt a 24-25. héten továbbra is 500 Ft/kg-os ár volt jellemző. Csökkenés csak a 25. hét második felében történt, de akkor is 350-400 Ft/kg-on kínálták. A vidéki nagybani piacokról 300-650 Ft/kg közötti árszintet jeleztek.

A **zöldborsó** ára a megfigyelt hetekben közel 30%-ot esett és a 25. héten már 125 Ft/kg volt. A bécsi nagybani piacon a 25. héten jelent meg a hazai (osztrák) termesztésű zöldborsó, 550 Ft/kg-os áron. A német nagybani piacokon a 23. hétig csak olasz zöldborsót lehetett kapni. A német termék ára a piacra kerülés hetében és azóta is lényegesen magasabb a külpiacról származó termék áránál.

Az adott két hét újdonsága, hogy a belföldi termesztésű **fokhagymát** kilogrammos kiserelésben is meg lehetett vásárolni (460-480 Ft/kg).

Lényegesen emelkedett a **fejes saláta** (33%) és a **jégsaláta** (26%) ára két hét leforgása alatt.

A **sárgadinnye** kínálata kibővült a zöldhúsú típussal, melyet a sárgahúsúnál magasabb áron kínálnak.

Április végén merült ki a **lilahagyma** tárolt készlete és a 24. héten került piacra az idei év termése, 220 Ft/kg-os áron. Az elmúlt évekkkel összehasonlítva 2006-ban jelent meg legkorábban és legmagasabb termelői áron az „új” lilahagyma. A holland áru május vége óta nem kapható.

Közel 33%-ot esett a **cukkini** termelői ára és a 24. heti 330 Ft/kg helyett a 25. héten 220 Ft/kg-on értékesült.

A **gyümölcsfélék** kínálatában a 24-25. héttől szerepel a belföldi termesztésű **piros ribiszke**, a „Germersdorfi” és a „Van” **cseresznyefajta**, az „Érdi” **meggyfajta**, a sárgahúsú **őszibarack**, a **málna** és a **fekete ribiszke** is. Néhány esetben a hazai mellett

külpiacokról származó termékeket is találunk a reprezentatív nagybani piac kínálatában (**1.táblázat**).

1. táblázat
Belföldi és az EU-ból származó gyümölcsök
leggyakoribb árai a Nagykőrösi Úti Nagybani Piacon
(Ft/kg)

| Faj | Származási hely | Fajta/Típus | 2006. 24. hét | 2006. 25. hét |
|-----------------|-----------------|--------------|---------------|---------------|
| Cseresznye | Magyarország | Germersdorfi | 500 | 390 |
| | Olaszország | Germersdorfi | 800 | 500 |
| | Magyarország | Van | 360 | 250 |
| Meggy | Magyarország | Érdi | 250 | 220 |
| Őszibarack | Magyarország | sárga húsú | - | 300 |
| | Görögország | sárga húsú | - | 442 |
| | Olaszország | sárga húsú | 440 | 450 |
| Fekete ribiszke | Magyarország | - | - | 400 |
| Piros ribiszke | Magyarország | - | 600 | 460 |
| Málna | Magyarország | - | - | 1250 |

Forrás: AKI PÁIR

Valószínűleg a szélsőséges időjárással magyarázható, hogy a **földieper** termelői árában nem történt lényeges csökkenés az elmúlt hetekben (**2. táblázat**).

A két hete kapható **köszméte** ára közel 40%-ot csökkent és jelenleg 220 Ft/kg.

2. táblázat
A belföldi termesztésű földieper leggyakoribb ára a
Nagykőrösi Úti Nagybani Piacon (Ft/kg)

| Faj | 2006. 22. hét | 2006. 23. hét | 2006. 24. hét | 2006. 25. hét |
|-----------|---------------|---------------|---------------|---------------|
| Földieper | 540 | 420 | 480 | 450 |

Forrás: AKI PÁIR

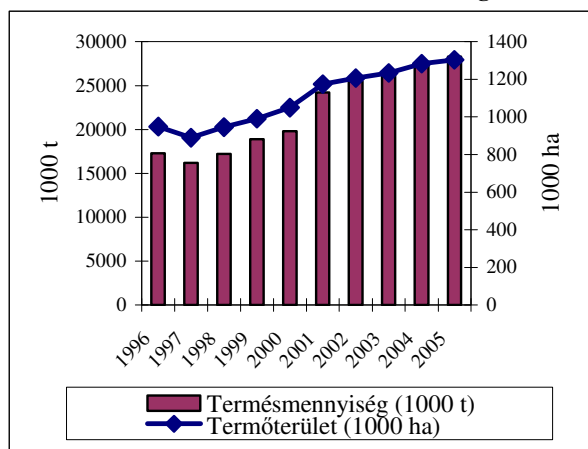
Nem kapható még belföldi **kajszibarack** és **nektarin**. A keresletet az előbbi esetben olasz termékekkel, az utóbbinál pedig olasz és spanyol termékkel elégítik ki.

A sárgadinnye piaci elemzése

A világ sárgadinnye termésmennyisége dinamikusan növekszik, 2005-ben 28,3 millió tonna volt (**1. ábra**). Az elmúlt öt évben 17%-kal, míg az elmúlt 10 évben 64%-kal nőtt a termelés.

1. ábra

A sárgadinnye termésmennyiségének és termőterületének alakulása a világon



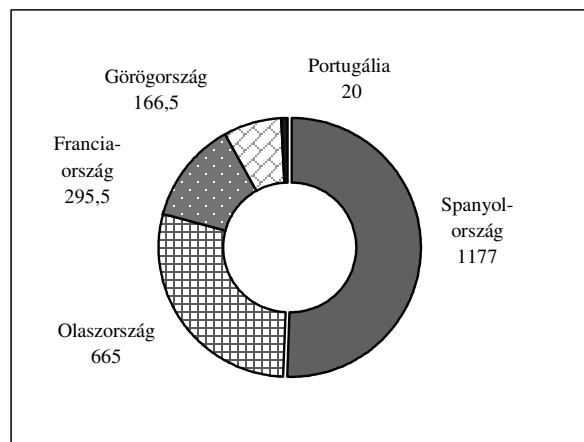
Forrás: FAO

A termésmennyiség felét Kína állítja elő. Tavaly az EU-25 a világ termésének 8,5%-át termelte. A termésmennyiség igen nagy arányban Dél-Európából származik (**2. ábra**). Meghatározó a termesztésben *Spanyolország*, ahol 2350 hektáron termesztik az erősen bordázott, magas cukortartalmú Charentais fajtát. Az egyik legjelentősebb termesztőkörzetben, Almériában 750 hektáron, Sevilla, Malaga és Murcia térségében pedig 1600 hektáron található ez a fajta. A spanyolok egyre erősebb, Unión kívüli versenytársa Marokkó, ahol 25%-kal emelkedett a termőterület.

Fontos szerepe van a francia sárgadinnye termesztésnek is. A termesztés dél-kelet és közép-nyugat *Franciaországra* koncentrálódik. Az idei évben a kedvezőtlen időjárás késleltette a kiültetést és a növekedést, ami későbbi betakarítást eredményez.

2. ábra

A legjelentősebb sárgadinnye termelő országok az EU-25-ben 2004. (1000 t)

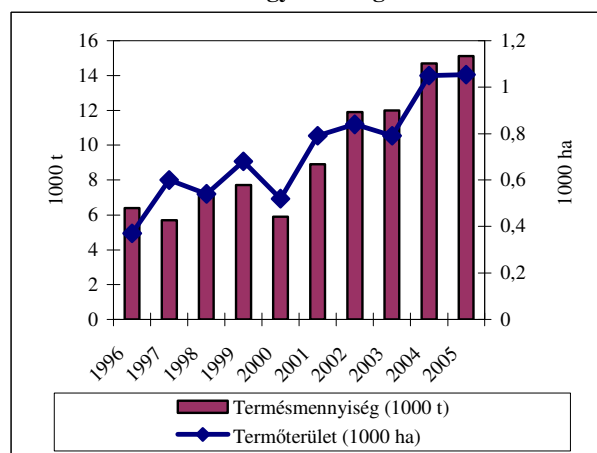


Forrás: FAO

Magyarország sárgadinnye termőterülete az elmúlt öt évben 33%-kal, az elmúlt tíz évet tekintve pedig -jelentősen- a háromszorosára növekedett. Ennek megfelelően nőtt a termésmennyiség is (**3. ábra**).

3. ábra

A sárgadinnye termésmennyisége és termőterülete Magyarországon

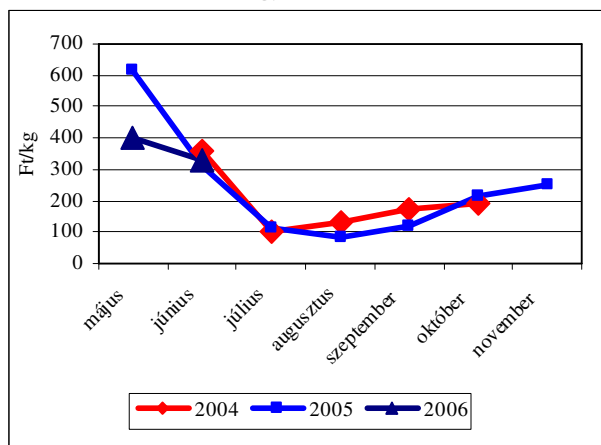


Forrás: KSH

A 2005. év termésmennyisége a legmagasabb volt az elmúlt tíz évben. A mennyiség-növekedés hatására mintegy 10%-kal visszaestek a termelői árak, az előző évhez hasonlítva. (**4. ábra**).

4. ábra

A sárgadinnye termelői ára a Nagykőrösi Úti Nagybani Piacon



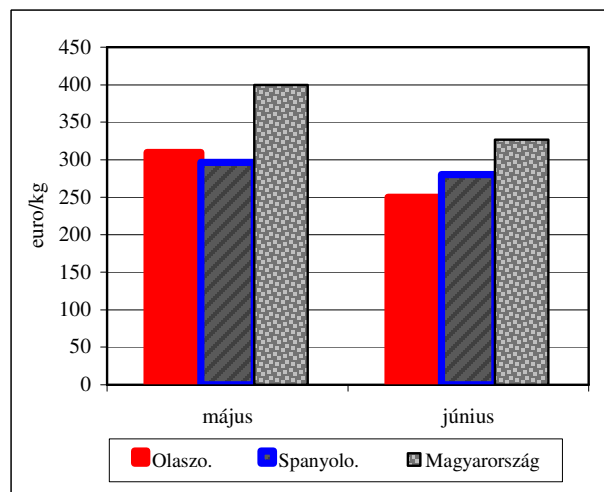
Forrás: AKI PÁIR

A növekvő terméseredmény levezetése főleg a belföldi piacokon történt meg, a kivitel mennyisége nem volt számottevő egyik évben sem. Ezzel szemben enyhe emelkedés tapasztalható a behozatalban, mely a 2004. évi 1500 tonnáról 2005-ben 2300 tonnára nőtt. Mindezekből az egy főre eső fogyasztás növekedésére következtethetünk.

A behozatal meghatározó része minden évben a május-júniusi időszakra esik. Jelentős beszállító Spanyolország és Olaszország. Az idei évben a spanyol és az olasz termék import kereskedelmi ára egyaránt alacsonyabb volt, mint az azonos minőségű hazai termelésű áru termelői ára (5. ábra).

5. ábra

A belföldi sárgadinnye termelői és import nagykereskedelmi ára a Nagykőrösi Úti Nagybani Piacon 2006.



Forrás: AKI PÁIR

I. osztályú, belföldi zöldség – gyümölcs termékek leggyakoribb termelői ára
a Budapesti Nagykőrösi Úti Nagybani Piacon

Ft/kg, db, csomó

| Faj | Fajta | Méret | Kiszerezés | 2005. 25. hét | 2006. 24. hét | 2006. 25. hét | 2006. 25. hét / 2005. 25. hét [%] | 2006. 25. hét / 2006. 24. hét [%] |
|----------------|-------------------------|------------|------------|------------------|------------------|------------------|---|---|
| Paradicsom | gömb | 40-47 mm | Ft/kg | 245 | 230 | 250 | 102,0 | 108,7 |
| | | 47-57 mm | Ft/kg | 255 | 250 | 260 | 102,0 | 104,0 |
| | | 57-67 mm | Ft/kg | 260 | - | - | - | - |
| | Fürtös | 47 mm+ | Ft/kg | 295 | 290 | 280 | 94,9 | 96,6 |
| | | 40-47 mm | Ft/kg | 280 | 260 | 260 | 92,9 | 100,0 |
| Paprika | TV édes p. | 30-70 mm | Ft/kg | 240 | 300 | 320 | 133,3 | 106,7 |
| | | 70 mm+ | Ft/kg | 300 | 440 | 400 | 133,3 | 90,9 |
| Uborka | Kígyó | 350-400 gr | Ft/kg | 160 | - | - | - | - |
| | | 400-500 gr | Ft/kg | 120 | 170 | 140 | 116,7 | 82,4 |
| | Berakó | 3-6 cm | Ft/kg | 120 | - | - | - | - |
| | | 6-9 cm | Ft/kg | 90 | 125 | 100 | 111,1 | 80,0 |
| | | 9-14 cm | Ft/kg | 125 | 130 | 80 | 64,0 | 61,5 |
| Sárgadinnye | zöldhúsú | - | Ft/kg | - | - | 300 | - | - |
| | sárgahúsú | - | Ft/kg | 250 | 305 | 200 | 80,0 | 65,6 |
| Sárgarépa | - | - | Ft/kg | 200 | 160 | 130 | 65,0 | 81,3 |
| Petrezselyem | - | - | Ft/kg | 300 | 1000 | 1200 | 400,0 | 120,0 |
| Fejes káposzta | Fehér | - | Ft/kg | 88 | 50 | 50 | 57,1 | 100,0 |
| | Vörös | - | Ft/kg | 130 | 145 | 120 | 92,3 | 82,8 |
| Kelkáposzta | - | - | Ft/kg | 135 | 75 | 70 | 51,9 | 93,3 |
| Karalábé | - | - | Ft/db | 40 | 50 | 50 | 125,0 | 100,0 |
| Karfiol | karfiol | 16 cm+ | Ft/kg | 150 | 170 | 140 | 93,3 | 82,4 |
| Kínai kel | - | - | Ft/kg | 120 | 90 | 100 | 83,3 | 111,1 |
| | Jégcsap | - | Ft/kg | 130 | 190 | 170 | 130,8 | 89,5 |
| Borsó | Zöldborsó | - | Ft/kg | 135 | 170 | 120 | 88,9 | 70,6 |
| Bab | Zöldbab | - | Ft/kg | 285 | 500 | 500 | 175,4 | 100,0 |
| Cseresznye | Germersd. | 17-20mm | Ft/kg | - | 500 | 380 | - | 76,0 |
| | | 20mm+ | Ft/kg | 400 | - | - | - | - |
| | Van | 17-20mm | Ft/kg | - | 360 | 280 | - | 77,8 |
| | | 20mm+ | Ft/kg | 300 | - | - | - | - |
| | Szomolyai nem jelölt | 20mm+ | Ft/kg | 350 | - | - | - | - |
| Meggy | Érdi | 17-20mm | Ft/kg | 225 | 250 | 220 | 97,8 | 88,0 |
| | nem jelölt | - | Ft/kg | - | 350 | - | - | - |
| Kajszibarack | nem jelölt | 30mm+ | Ft/kg | 200 | - | - | - | - |
| Őszibarack | sárga húsú | 51-61mm | Ft/kg | 250 | - | - | - | - |
| | | 61-67mm | Ft/kg | 320 | - | - | - | - |
| Földieper | - | - | Ft/kg | 395 | 480 | 430 | 108,9 | 89,6 |
| Pirosribiszke | - | - | Ft/kg | 545 | 600 | 500 | 91,7 | 83,3 |
| Köszméte | - | - | Ft/kg | 375 | 360 | 220 | 58,7 | 61,1 |
| Málna | - | - | Ft/kg | 750 | - | 1200 | 160,0 | - |

Forrás: AKI PÁIR

**Az Unióból és a harmadik országokból származó, I. osztályú zöldség – gyümölcs
termékek leggyakoribb ára a Budapesti Nagykőrösi Úti Nagyban Piacon**

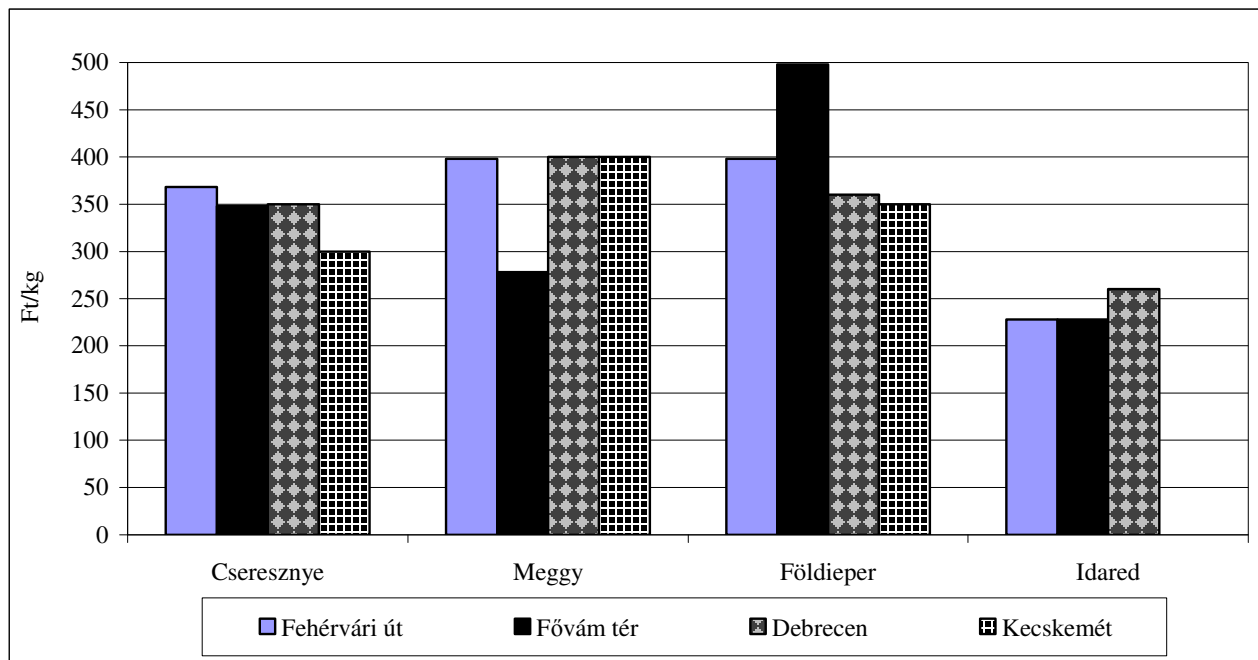
Ft/kg, db

| Faj | Fajta | Származási hely | Kiszere- lés | 2005. 25. hét | 2006. 24. hét | 2006. 25. hét | 2006. 25. hét / 2005. 25. hét [%] | 2006. 25. hét / 2006. 24. hét [%] |
|-------------------|-------------------|---------------------|-----------------|------------------|------------------|------------------|---|---|
| Burgonya | Condor | Belgium | Ft/kg | 450 | - | - | - | - |
| | nem jelölt | Belgium | Ft/kg | 50 | 100 | 100 | 200,0 | 100,0 |
| Sárgadinnye | zöldhúsú | Olaszo. | Ft/kg | 220 | - | - | - | - |
| | sárgahúsú | Olaszo. | Ft/kg | 250 | 250 | 200 | 80,0 | 80,0 |
| Görögdinnye | Magvas-Gömb-cs. | Görögo. | Ft/kg | 115 | 150 | - | - | - |
| | Magvas-Gömb-sz. | Spanyolo. | Ft/kg | 110 | - | - | - | - |
| | Magvas-Hosszú-cs. | Görögo. | Ft/kg | 135 | 160 | 150 | 111,1 | 93,8 |
| | Magnélküli | Spanyolo. | Ft/kg | 120 | - | - | - | - |
| Sárgarépa | - | Belgium | Ft/kg | 135 | 140 | 130 | 96,3 | 92,9 |
| Zeller | Gumós | Hollandia | Ft/kg | 150 | - | - | - | - |
| Fejes káposzta | Fehér | Hollandia | Ft/kg | 90 | - | - | - | - |
| Vöröshagyma | Barna héjú | Hollandia | Ft/kg | 45 | 100 | 95 | 211,1 | 95,0 |
| | Idared | Olaszo. | Ft/kg | 174 | 205 | 185 | 106,5 | 90,2 |
| | Starking | Olaszo. | Ft/kg | 270 | 300 | - | - | - |
| | Golden | Olaszo. | Ft/kg | 205 | 200 | 200 | 97,6 | 100,0 |
| Körte | Fétel apát | Argentína | Ft/kg | - | 450 | - | - | - |
| | Pachams | Argentína | Ft/kg | - | 400 | - | - | - |
| Cseresznye | Germersd. | Olaszo. | Ft/kg | - | 800 | - | - | - |
| | | Olaszo. | Ft/kg | - | - | 500 | - | - |
| Kajszi- barack | nem jelölt | Olaszo. | Ft/kg | 494 | 565 | 555 | 112,4 | 98,2 |
| | | Spanyolo. | Ft/kg | 413 | 400 | - | - | - |
| Őszibarack | fehér húsú | Olaszo. | Ft/kg | - | 480 | - | - | - |
| | | Spanyolo. | Ft/kg | - | 460 | - | - | - |
| | sárga húsú | Görögo. | Ft/kg | 350 | - | 450 | 128,6 | - |
| | | Olaszo. | Ft/kg | 335 | - | 450 | 134,3 | - |
| | | Spanyolo. | Ft/kg | 320 | - | - | - | - |
| | | Görögo. | Ft/kg | - | - | 425 | - | - |
| | | Olaszo. | Ft/kg | 355 | 450 | 450 | 126,8 | 100,0 |
| | | Spanyolo. | Ft/kg | 320 | - | - | - | - |
| Nektarin | fehér húsú | Olaszo. | Ft/kg | 450 | - | - | - | - |
| | | Spanyolo. | Ft/kg | 420 | - | - | - | - |
| | sárga húsú | Olaszo. | Ft/kg | - | 500 | - | - | - |
| | | Spanyolo. | Ft/kg | - | 460 | - | - | - |
| | nem jelölt | Olaszo. | Ft/kg | 440 | 480 | 520 | 118,2 | 108,3 |
| | | Spanyolo. | Ft/kg | 405 | - | - | - | - |
| Mák | - | nem jelölt | Ft/kg | - | 420 | - | - | - |
| | | Cseh köztársaság | Ft/kg | - | - | 420 | - | - |

Forrás: AKI PÁIR

6. ábra

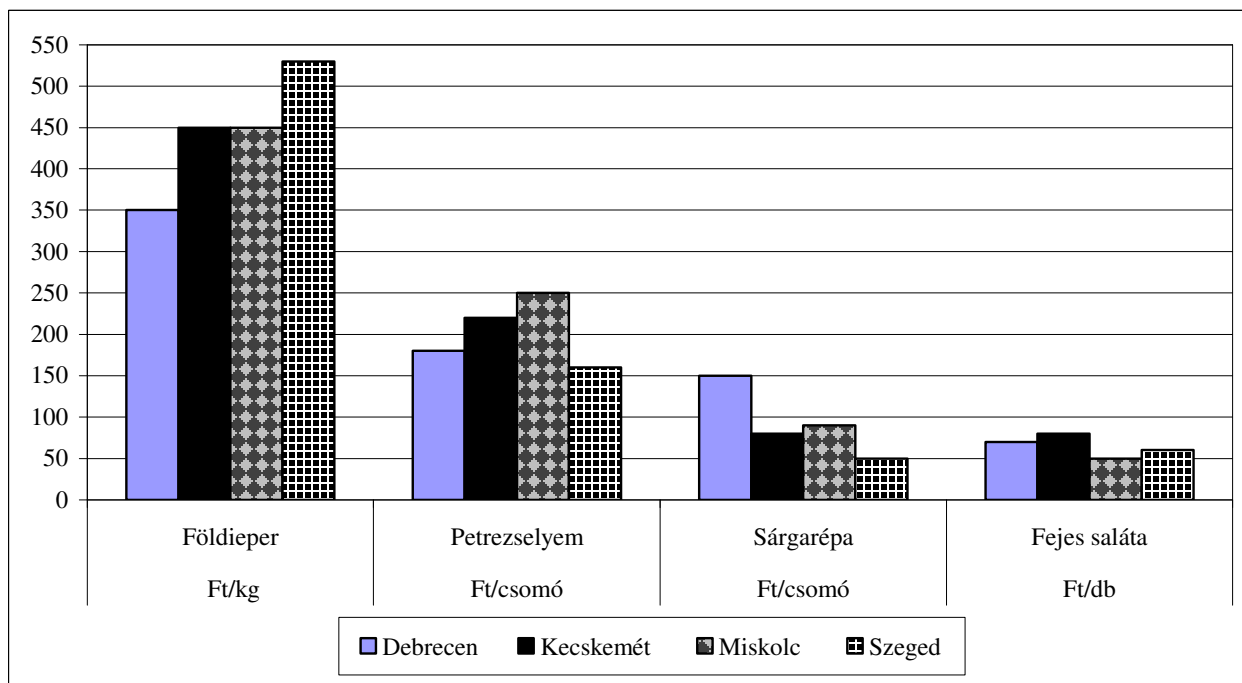
Fogyasztói piacok leggyakoribb árai néhány gyümölcsfaj esetében
2006. 25. hét



Forrás: AKI PÁIR

7. ábra

Vidéki nagybani piacok leggyakoribb árai néhány zöldség és gyümölcsfaj esetében
2006. 25. hét



Forrás: AKI PÁIR

5. táblázat

Zöldség-gyümölcs árak néhány európai nagybani piacon

Ft/kg, db

| Termék | Származás | Méret | Kiszerezés | Hamburg | | München | | Berlin | | Származás | Bécs | |
|----------------|-----------|----------|------------|--------------|------|---------|------|--------|------|--------------|------|------|
| | | | | min | max | min | max | min | max | | min | max |
| | | | | 2006/25. hét | | | | | | | | |
| Fejes káposzta | belföldi | | 100 kg | 82 | 123 | 82 | 110 | 77 | 110 | belföldi | 80 | 106 |
| Vöröshagyma | holland | 35-60 mm | 25 kg | 85 | 99 | - | - | 82 | 99 | belföldi | 40 | 80 |
| Sárgarépa | belföldi | | 100 kg | 110 | 219 | 137 | 164 | 115 | 154 | belföldi | 186 | 212 |
| Brokkoli | belföldi | | 100 kg | 493 | 603 | 480 | 548 | 548 | 652 | spanyol | 292 | 319 |
| Paradicsom | holland | 47-57 mm | 6 kg | 274 | 343 | 217 | 251 | 260 | 329 | belföldi | 372 | 478 |
| Spenót | belföldi | | 100 kg | 219 | 329 | 219 | 274 | 219 | 302 | belföldi | 332 | 478 |
| Padlizsán | spanyol | | 100 kg | 247 | 329 | 274 | 329 | 329 | 411 | olasz | 372 | 425 |
| Alma | belföldi | 70-90 mm | 100 kg | 219 | 233 | 233 | 260 | 206 | 247 | belföldi | 106 | 266 |
| Alma | belföldi | 70-90mm | 100 kg | 170 | 186 | 219 | 247 | 164 | 206 | francia | 398 | 398 |
| Alma | belföldi | 70-80 mm | 100 kg | 151 | 164 | 178 | 206 | 151 | 178 | olasz | 239 | 345 |
| Cukkini | belföldi | 14-24 cm | 100 kg | 384 | 466 | 274 | 384 | 329 | 411 | török | 186 | 212 |
| Görögdinnye | spanyol | | 100 kg | 151 | 219 | 151 | 219 | 137 | 192 | Costa Rica-i | 266 | 531 |
| Vöröskáposzta | belföldi | primőr | 100kg | 164 | 274 | 164 | 247 | 206 | 247 | belföldi | 106 | 118 |
| Laskagomba | belföldi | | 1 kg | 1096 | 1233 | 1096 | 1371 | 1042 | 1233 | olasz | 797 | 797 |
| Laskagomba | lengyel | | 1 kg | 1028 | 1165 | 1014 | 1151 | 877 | 1096 | magyar | 584 | 584 |
| Csiperkegomba | lengyel | | 100 kg | 493 | 1042 | 548 | 754 | 439 | 987 | lengyel | 584 | 656 |
| Csiperkegomba | belföldi | | 100 kg | 548 | 1096 | 685 | 822 | 548 | 1042 | magyar | 398 | 584 |
| Málna | belföldi | | 100 kg | - | - | 3838 | 4386 | 4715 | 5044 | spanyol | 3187 | 3187 |

| Termék | Me. | Budapest | | Varsó (PL) | | Lublin (PL) | | Poznan(PL) | | Prága(CZ) | | Szlovákia | |
|----------------------|-------|----------|------|------------|-----|-------------|-----|------------|-----|-----------|-----|-----------|------|
| | | 2006/25 | | 2006/25 | | 2006/25 | | 2006/25 | | 2006/25 | | 2006/25 | |
| | | min | max | min | max | min | max | min | max | min | max | min | max |
| Földieper | kg | 349 | 436 | 191 | 223 | 111 | 191 | 96 | 127 | 523 | 688 | - | - |
| Köszméte | kg | 174 | 218 | - | - | - | - | 223 | 287 | - | - | - | - |
| Cseresznye | kg | 218 | 349 | 96 | 382 | 223 | 255 | 127 | 255 | 329 | 511 | - | - |
| Meggy | kg | 174 | 218 | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - |
| Őszibarack | kg | - | - | 369 | 414 | 318 | 318 | 338 | 369 | 236 | 267 | 331* | 400* |
| Fejes saláta | db | 116 | 146 | 54 | 83 | 42 | 51 | 32 | 53 | - | - | 40 | 69 |
| Salátauborka | kg | 113 | 131 | 51 | 70 | - | - | - | - | - | - | 102 | 168 |
| Paradicsom | kg | 209 | 262 | 172 | 210 | 159 | 217 | 159 | 255 | - | - | 219 | 357 |
| Étk.paprika | kg | 262 | 392 | 637 | 764 | 509 | 573 | 509 | 637 | - | - | 328 | 430 |
| Kínai kel | kg | 70 | 87 | - | - | - | - | - | - | 102 | 102 | 106 | 168 |
| Fehér fejes káposzta | kg | 39 | 52 | 22 | 29 | 51 | 51 | 46 | 51 | 75 | 75 | 86* | 139* |
| Vöröskáposzta | kg | 87 | 113 | - | - | - | - | - | - | - | - | 103* | 139* |
| Sárgarépa | csomó | 70 | 105 | 76 | 96 | 96 | 127 | 89 | 96 | 88 | 88 | 95 | 120 |
| Sárgarépa | kg | 105 | 118 | 64 | 96 | 64 | 96 | 76 | 153 | - | - | 114* | 142* |
| Vöröshagyma | kg | 87 | 96 | 38 | 64 | 51 | 64 | 64 | 76 | 106 | 106 | 102 | 123 |
| Petrezselyemgyökér | kg | 872 | 1047 | 331 | 382 | 318 | 446 | 446 | 509 | - | - | 322* | 458* |
| Csiperkegomba | kg | 262 | 290 | 223 | 287 | 255 | 287 | 191 | 233 | - | - | 416 | 511 |
| Újburgonya | kg | 87 | 113 | 45 | 64 | 51 | 64 | 42 | 61 | 97 | 97 | 94* | 122* |

Forrás: ZMP, www.magwien.gv.at

* Import